

Hoja del Lunes

ORGANO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

Apartado, 46
Teléfonos, 1280 y 2015
Depósito legal, BU-53-1953

BURGOS, 13 de Agosto de 1962
AÑO XIII.—Núm. 752.—1,20 Ptas.

Otra aeronave rusa puesta en órbita a las 24 horas de lanzar el "Vostok III"

Va tripulada por el teniente coronel Pavel Popovich, de 31 años

Conversación radiotelefónica entre los dos astronautas en vuelo y Gagarin desde tierra

Los dos vehículos espaciales siguen órbitas muy cercanas y han dado juntos cinco vueltas al planeta

A las 8 de la tarde de ayer, Nikolayef había recorrido 970.000 kilómetros (24 órbitas)

Felicitación del presidente Kennedy

Estocolmo. — Radio Moscú informa que a las 9,02 (hora española) la Unión Soviética ha lanzado un nuevo hombre al espacio.

El nuevo vehículo espacial, el "Vostok IV", ha entrado en órbita y está pilotado por el cosmonauta Pavel Romanovich Popovich. La astronave alcanza un apogeo de 254 kilómetros y un perigeo de 180 kilómetros y su desviación con respecto al Ecuador es de unos 65 grados. — Efe.

El cuarto cosmonauta soviético, Pavel Romanovich Popovich, es teniente coronel del ejército ruso. Tiene 31 años de edad y su esposa, Marina, es también piloto militar, según informa la agencia "Tass" desde Moscú.

Por su parte, Radio Moscú da cuenta de que una conversación radiotelefónica ha sido establecida entre Adrian Nikolayef, jefe del "Vostok III", Pavel Popovich, a bordo del "Vostok IV", y el primer astronauta soviético, Yuri Gagarin, desde el puesto de control en la Tierra.

La emisora moscovita añade que la conversación ha tenido lugar inmediatamente después de la entrada en órbita del nuevo vehículo espacial, "Vostok IV", en órbitas muy cercanas al "Vostok III".

Estocolmo. — La agencia "Tass" anuncia que los dos vehículos espaciales, lanzados por los soviéticos con veinticuatro horas de intervalo, el "Vostok III" y el "Vostok IV", están siguiendo "órbitas muy cercanas" y han establecido contacto por radio uno con otro. — Efe.

FINES DEL NUEVO LANZAMIENTO

Estocolmo. — Radio Moscú informa que todos los sistemas a bordo de las dos astronaves que giran alrededor de la Tierra están funcionando con absoluta normalidad.

"La prueba de colocar dos astronaves en órbitas espaciales muy próximas una a otras — ha comenzado la agencia de noticias "Tass" — tenía por objeto obtener información experimental sobre la posibilidad de establecer contactos entre ambas naves, coordinando las acciones de los dos cosmonautas y a fin de comprobar la influencia de condiciones idénticas de un vuelo espacial sobre el organismo humano". — Efe.

"RECORDS"

Estocolmo. — Según informa

la agencia "Tass", el "Vostok IV" ha dado cinco vueltas al planeta y ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos.

El "Vostok III" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok II" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok I" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok 0" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -1" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -2" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -3" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -4" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -5" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -6" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -7" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -8" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -9" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -10" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

El "Vostok -11" ha estado en órbita durante 24 horas y 10 minutos y ha dado cinco vueltas al planeta.

Hace un año que fue erigido en Berlín el "muro de la vergüenza"

Impresionante concentración de fuerzas comunistas en la parte Este

"No debemos olvidar que 17.000.000 de alemanes se encuentran como en una prisión (Adenauer)

Berlín. — Tropas soviéticas se han unido a las fuerzas alemanas comunistas que patrullan a lo largo de la línea divisoria entre uno y otro sector, en Berlín, en vísperas del primer aniversario de la ercción de la "muralla". La medida no tiene precedentes. Solamente en ocasiones en que tenían disturbios, los rusos enviaban patrullas.

Un portavoz del Gobierno occidental de Berlín, ha declarado que la concentración de tropas rusas a lo largo de la zona fronteriza, es la mayor que se registra desde que la "muralla" fue erigida el día 13 de Agosto de 1961.

El portavoz declaró que no ha podido calcular el número de soldados concentrados pero puso de relieve que "es impresionante". Mientras tanto, se ha sabido de

fuentes fidedignas que las fuerzas norteamericanas en Berlín occidental se hallan en estado de alerta.

HUYERON AL OESTE

Bonn. — Más de doce mil personas han conseguido huir de la Alemania oriental en el año que va desde que los comunistas levantaron la "muralla de la vergüenza" para cerrar el agujero "berlinés" en el "telón de acero", según se informa oficialmente.

A partir del 13 de Agosto del pasado año, 12.316 personas han huido de la Alemania comunista, dice el Ministerio de Alemania Occidental para Refugiados.

Antes de levantar la muralla y cerrar la hasta entonces frontera abierta de 15.000 a 20.000 personas, abandonaron Alemania oriental y se registraron como refugiados en la zona occidental cada mes. En las semanas anteriores al 13 de agosto, esas cifras se elevaron a varios millones diarios. — Efe.

DISCURSO DE ADENAUER

Bonn. — El canciller Adenauer, ha declarado en un breve discurso pronunciado por la televisión en la víspera del primer aniversario de la construcción del "muro de la vergüenza" por parte de las autoridades comunistas de Alemania oriental, que algún día "el espíritu de justicia y libertad" vencerá sobre la injusticia y la opresión en la Alemania del Este.

"Los alemanes que vivimos con libertad — añadió — no debemos olvidar que hay diez y siete millones de alemanes que se encuentran como en una prisión".

Afirmó que los alemanes orientales no deben abandonar la esperanza de que algún día volverán a gozar de la libertad. "Debemos olvidarnos de la libertad", dijo Adenauer. (Pasa a tercera página)

«Tamborrada» en Zarauz ante la residencia veraniega de los Monarcas de Bélgica

Cuatro radioaficionados vizcainos logran comunicar con Somosierra y Carcasonne

Zarauz (Guipúzcoa). — Se ha celebrado la famosa tamborrada zarauzara, en medio de gran expectación, que ha causado la alegría de los millares de extranjeros que veranean en esta villa. La tamborrada hizo su presentación ante la "Villa Churrucru", residencia veraniega de Sus Majestades los Reyes de Bélgica, Balduino y Pabla, a quienes obsequió con las cuatro interpretaciones de la parada, que fueron muy del agrado de los Monarcas.

La tamborrada regresó al Ayuntamiento, y una vez leído el pregón de apertura de las fiestas, los asistentes al acto concurren a los diversos festejos.

RECORD

Bilbao. — Cuatro radioaficionados que están desarrollando en la cumbre del Sollube la llamada "Operación alta frecuencia", han conseguido comunicar con Somosierra. Es el primer caso en que se logra este contacto tan largo y perfecto dentro de España, pero los objetivos de estos radioaficionados son conseguir el enlace con Inglaterra. Sin embargo, tras el contacto con Somosierra, se produjo poco después el enlace con un radioaficionado francés que estaba atento a esta operación cerca de la ciudad de Carcasonne, situada a unos seiscientos kilómetros del Sollube, en línea recta. La conversación mantenida con el radioaficionado francés ha sido grabada en cinta magnetofónica, ya que constituye el récord español de distancia en enlace de esta medida de ondas.

ACCIDENTE SIN CONSECUENCIAS

Barcelona. — Por defecto de freno, el avión de Iberia, procedente de Madrid, llegó al aeropuerto del Prat ayer sábado, a las seis de la tarde, se salió de la pista al aterrizar. El piloto pudo detener el aparato a tiempo evitando que ocurrieran desgracias personales.

Todos los pasajeros descendieron del avión sin sufrir más que el pequeño susto.

PRUEBAS DE MATERIAL

Gijón. — Con asistencia de las autoridades provinciales locales, se han efectuado las pruebas del nuevo material del ferrocarril de Carreño, que acaba de importarse de Bélgica y que entrará en servicio en esta misma semana.

Se trata de cuatro automotores y ocho remolques, los primeros, con capacidad para 36 plazas sentadas y 30 de pie, y están dotados de cuatro motores de 68 caballos así como de distintos sistemas de frenado para su mayor seguridad. Los remolques llevan 48 asientos y pueden viajar en cada uno de ellos 58 personas de pie.

Las pruebas realizadas alcanzaron pleno éxito.

ENSAYO GENERAL DE EL MISTERIO DE ELICHE

Eliche (Alicante). — A las cinco y media de la tarde, en la basílica de Santa María de Eliche, se ha

Nasser visitará Argelia en el próximo otoño

Siguen las negociaciones para convertir a los guerrilleros del FLN en un ejército

Argel. — Los jefes de las "willayas" han conferenciado en Argel esta noche con los miembros del "bureau" político del FLN sobre la cuestión crucial de la reconversión de sus guerrilleros en un ejército nacional.

Fuentes informadas argelinas dicen que hay diversas opiniones sobre ciertos problemas entre los dirigentes de las "willayas", pero que no se puede afirmar que alguna de las seis "willayas" hayan rechazado los planes del "bureau" político para que el poder civil controle al ejército.

Observadores políticos experimentados en las cuestiones argelinas creen que las próximas 48 horas serán decisivas en la ejecución de los planes del "bureau" político. — Efe.

VISITARA ARGELIA

Túnez. — El presidente de la República Árabe Unida, Gamal Abdel Nasser, visitará oficialmente Argelia en Octubre o Noviembre, según anuncia hoy el semanario "Jeune Afrique". — Efe.

Una mujer norteamericana muerta y su esposo herido, en accidente cerca de San Sebastián de los Reyes (Madrid)

Se desconfía de hallar a tres turistas holandeses perdidos desde el viernes cuando realizaban una ascensión al Etna

San Sebastián de los Reyes. — Una mujer muerta y un hombre con heridas de pronostico leve, salvó complicaciones, ha sido el resultado de un accidente ocurrido en la madrugada del viernes en el kilómetro 1,400 de la carretera de Algete a Madrid.

La mujer se llamaba Ida P. Koslowski, de 28 años, casada con el sargento de la USAF Robert D. Koslowski, de Kansas, que conducía el coche "Rambler 7770W". El matrimonio, en unión de dos hijos de corta edad, residente en Madrid, parque de las Avenidas, 51.

Según testigos presenciales, el coche, a la salida de una curva cayó por un terraplén de unos cuatro metros de altura allí estacionado y dio una vuelta de campana. Cuando los vigiles llegaron al lugar del suceso hallaron al conductor herido y apasionado por el volante del vehículo, debajo del coche, a su esposa. Trasladados rápidamente a la clínica de San Sebastián de los Reyes, la señora Koslowski ingresó con un diagnóstico de muerte cerebral, y el sargento norteamericano fue asistido de una herida en el costado izquierdo y conmoción cerebral.

TURISTAS PERDIDOS

Catania (Sicilia). — Una gran tormenta ha obligado a la policía a suspender esta noche la búsqueda de tres turistas holandeses perdidos desde la tarde del pasado viernes, cuando realizaban una excursión al volcán Etna.

Se trata de Simón Wilck, y sus dos hijos, Mauricio, de 21 años, e Isidoro, de 18, todos de la Haya.

Disminuyen las posibilidades de salvarlos, pues las temperaturas cerca de la cima del volcán, aún en verano, son extremadamente bajas y los turistas no llevaban ropa apropiada para defenderse del frío, ni de las grandes tormentas que han azotado aquella zona desde que desaparecieron.

HALLAZGO DE UN AVION QUE SE ESTRELLÓ

Katmandu (Nepal). — El avión de las líneas aéreas regulares nepalesas que desapareció desde el día primero de Agosto y en el que viajaban diez personas, entre ellas dos norteamericanos, ha sido hallado en las laderas del monte Jaulagiri, a unos doscientos kilómetros al noroeste de Katmandu.

No existen supervivientes.

Por fin hay secretario de Guerra en Argentina

El general Cornejo Saravia asume el cargo después de un acuerdo entre el presidente Guido y el general rebelde Toranzo Montero

Buenos Aires. — Con el juramento del nuevo secretario de Guerra argentino, la crisis originada en el seno del ejército nacional, parece haber quedado totalmente superada.

El general Cornejo Saravia, nombrado para desempeñar dicho cargo, ha expresado su confianza en que el ejército pueda ahora reanudar sus actividades normales.

Mientras tanto, varios millares de soldados, acampados en los alrededores de Buenos Aires, han iniciado una ordenada retirada obedeciendo el orden del presidente José María Guido.

Los grupos rivales del ejército parecen aceptar la designación del nuevo secretario de guerra, cuyo nombre fue dado a conocer después de más de doce horas de negociaciones que se iniciaron con una entrevista Guido-Toranzo Montero y que finalizó con una especie de "conferencia cumbre".

El propio general rebelde Federico Toranzo Montero anunció que el general Jorge Cornejo Saravia había sido nombrado nuevo secretario de Guerra, en una conferencia de Prensa.

Entrega al Asilo de Hermanitas del beneficio obtenido en el festival tauino (135.280,95 peseta)

Con tal motivo hubo ayer una simpática fiesta en honor de los ancianos

Ayer se celebró en el Asilo de Nuestra Señora de los Desamparados el acto de entrega del beneficio obtenido en el diecinueve festival tauino que tuvo lugar el anterior domingo, organizado por la Asociación de la Prensa y nuestro querido colega "Diario de Burgos", bajo el patrocinio de la Caja de Ahorros del Circuito Católico de Obreros.

Con tal motivo, el Asilo de la calle de Santa Clara, vivió una jornada de gran alegría, y se sirvió una comida extraordinaria a los docentes y pío de ancianos que se albergan en aquella ejemplar institución.

Bendijo la mesa el presbítero don Jaime Vargas, vicepresidente de la Asociación de la Prensa, al que acompañaban el capellán de la Casa, don Virgilio de Quedel; damas de honor de la "Reina" de la Prensa, señoritas Dolores Mata Villanueva y Pérez Isla y Pilar Martínez de Simón Noreña. También se encontraban presentes las damas de honor del festival, doña Carmen Linaza de Mijangos, doña María Resurrección Bolin de López Sáiz y doña María del Pilar Aranda de Sebastián, con sus respectivos esposos; presidente del Consejo de Gobierno de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad del Circuito Católico de Obreros, don Julio Gonzalo Soto y señora; presidente de la Asociación de la Prensa, señor Sáez Alvarado y señora; director de la HOJA DEL LUNES, señor Ruiz Valderrama y señora; los doctores del Establecimiento, don César Vallejo y don Celestino Ortega, aquél, en unión de su esposa; directivos de la entidad profesional periodística y periodistas, con sus respectivas esposas.

Con anterioridad al acto que reseñamos, el señor Sáez Alvarado entregó a la Superiora del Asilo, Reverenda Madre Sor Purificación Sacristán, el importe del beneficio correspondiente al festival tauino y que asciende a la cantidad de pesetas 135.280,95. La Madre Superiora tuvo emocionadas frases de gratitud para el pueblo de Burgos y sus autoridades.

Como antes decimos y por las damas y caballeros asistentes, se sirvió a los asilados una comida extraordinaria a base del siguiente menú: ensalada, sopa, paleta, pollo, arroz, pimientos, patatas, jamón, queso, postre, pasticcios y fruta, café y licor.

A los ancianos se les obsequió con cigarrillos y a las ancianas, con caramelos.

La fiesta transcurrió en ambiente de la más grata alegría. Numerosos desvalidos dieron vitores en honor de sus benefactores.

Después del banquete, y en presencia de la comunidad de religiosas, pronunciaron unas palabras, impregnadas de cariño hacia la Casa, el presidente del Consejo de Gobierno de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad del Circuito Católico de Obreros, señor Gonzalo Soto y el presidente de la Asociación de la Prensa, señor Sáez Alvarado.

Según costumbre, hubo seguidamente una función eucarística, oficiando de preste el Sr. Vargas. Terminó cantándose la Salve popular.

Se cerró la jornada sirviendo a los ancianos una merienda, también extraordinaria.

ESTABLECIMIENTOS QUE DONAN ARTÍCULOS PARA LA FIESTA

Para la comida extraordinaria servida ayer a los ancianos hicieron entrega de donativos en especie, los siguientes industriales: Don Nazario González, don Quintiliano Moral, Hijos de Leonardo Carcedo, don Vicente Aguarrón, don Jesús Pinedo, "Cervecería del Norte", "La Casera", "Frio Industrial Burgales", don Avelino Arnaiz, Casa Palacios, confiterías "Díaz" y "Tudanca" y don José Ramón de Pablo, representante de "Domecq".

Además de los donativos que ya hizo públicos la Prensa local, hay que registrar esta otra relación de donativos en favor del Asilo:

D. Vicente Mateos, 500; Cafetería Isla, 70; Médicos de la Plaza, 3.300 (importe de sus honorarios); Veterinarios de la Plaza, 1.400 (importe de sus honorarios); personal de taquilla, 700; servicios de ambulancias, 100; Mariano Martínez de Simón, 250; notario Sr. Irujo, importe de los suplidios por el acto del sorteo de regalos; Caja de Ahorros del Circuito, importe de facturas de cartones y billetes; "Diario de Burgos", importe de conferencias telefónicas, Talleres Gráficos "Diario de Burgos", importe de programas de mano.

Collin Jordan nombrado jefe de los "nazis internacionales"

Washington. — Collin Jordan, dirigente del movimiento nacional-socialista de Gran Bretaña, ha sido nombrado jefe de los "nazis internacionales", según ha manifestado el jefe del partido nazí norteamericano, George Lincoln Rockwell.

Retirándose a su permanencia de 13 días en Gran Bretaña, Rockwell dijo que Jordan, que ha sido suspendido en su trabajo como maestro de escuela, fue nombrado jefe internacional en la Conferencia de dirigentes nazis, celebrada en Costwolds.

Añadió que el aceptó incondicionalmente las órdenes emanadas de Jordan. — Efe.

El Jefe del Estado y su esposa ofrecen un almuerzo a las primeras autoridades coruñesas

Llegan a Bilbao, por vía aérea, varios ministros, permaneciendo en la capital vizcaína los de Comercio, Industria y Aire, y siguiendo a San Sebastián los de Asuntos Exteriores, Agricultura y Trabajo

La Coruña. — A primera hora de la tarde de hoy, en el Pazo de Meirás, Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora, ofrecieron un almuerzo a las primeras autoridades de La Coruña. Con sus Excelencias tomaron asiento en la mesa el ministro de Marina y señora, capitán general de la VIII región militar y señora, general jefe de la región aérea atlántica, gobernador civil de La Coruña y señora, general gobernador militar y señora, alcalde de La Coruña y señora, presidente de la Diputación y señora, comandante de Marina y señora, alcalde de El Ferrol del Caudillo, jefe de la Casa civil de S. E. doña Isabel Polo de Guevara y ayudante de campo del Caudillo. — Cifra.

MINISTROS EN BILBAO

Bilbao. — Procedente de La Coruña, ha aterrizado en el aeropuerto de Sondica un avión del Ejército del Aire, a bordo del cual venían los ministros de Asuntos Exteriores, señor Castiella, de Trabajo, señor Romeo Gorria, de Agricultura, señor Cánovas, de Comercio, señor Ullastres, de Industria, señor López Bravo, y del Aire, teniente general Lacalle.

Los seis ministros han descendido del avión y han sido acompañados por las primeras autoridades de Vizcaya, que esperaban su llegada. Después de unos momentos de descanso, los señores Castiella, Cánovas y Romeo Gorria han continuado viaje a San Sebastián en el mismo avión, mientras que los señores Ullastres, teniente general Lacalle y López Bravo han quedado en Bilbao.

Las familias de los ministros de Industria y del Aire, se encuentran veraneando en esta provincia de Vizcaya. El ministro de Comercio, como está anunciado, realizará mañana una visita a la Feria de Muestras, en la que se espera pronunciará un discurso.

También ha venido con los ministros citados, el comisario general del plan de Desarrollo Económico, señor López Rodó, que esta tarde ha girado una visita a la Feria de Muestras, acompañado de las autoridades provinciales. Es propósito del señor López Rodó impresionar el terreno una impresión de alcance económico de la Feria de Muestras bilbaína. Después de una detenida visita al certamen, el señor López Rodó ha abandonado Bilbao, siendo despedido por las autoridades de la provincia.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, EN ASTURIAS

Oviedo. — Procedente de La Coruña ha llegado a su casa de Noreña el ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, acompañado de su esposa.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

EL DE EDUCACION, VISITA LA TOJA Y PONTEVEDRA

Pontevedra. — Procedente de La Toja, ha estado en esta capital el ministro de Educación Nacional, señor Lora Tamayo, quien realizó un recorrido por la ciudad y sus alrededores y en el despacho de la alcaldía departió largo rato con el alcalde, informándose de los problemas docentes y culturales de la ciudad. Seguidamente emprendió viaje hacia La Coruña. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

El ministro, que se propone pasar una temporada de descanso en la villa de Noreña, fue cumplimentado por el gobernador civil, autoridades y jerarquías provinciales. — Cifra.

S. S. el Papa incluye en sus oraciones a los jóvenes pilotos del espacio

L'omomiento del Padre Santo a todos los astronautas para que dediquen sus vuelos al Todopoderoso

Ciudad del Vaticano. — Su Santidad el Papa, Juan XXIII, en mensaje difundido por Radio Vaticano, desde Castelgandolfo, ha hecho un llamamiento a todos los astronautas, para que dediquen sus vuelos a Dios.

El mensaje fue difundido mientras el Santo Padre impartía su bendición apostólica a los peregrinos que de todas partes del mundo se congregaron en la residencia veraniega de Castelgandolfo.

El Sumo Pontífice declaró que deseaba incluir en sus oraciones a los jóvenes pilotos del espacio.

Se señala que Su Santidad dirigió el mensaje en forma imperiosa.

Al aludir a los astronautas no mencionó el nombre de Rutia.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

TEMA DEL LUNES

III

Es fácil censurar por sistema, quejarse de todo y protestar a toda hora sin el menor deseo de contribuir a remediar lo que se lamenta. A buen seguro que si todos —quienes protestan y no— midiéramos debidamente nuestra responsabilidad individual como miembros de la sociedad y que pertenecemos, cumpliendo como tales, cada cual en su esfera, desaparecerían muchos motivos de lamentación y crítica. Hay otra cosa mala y es que casi siempre esas lamentaciones y esas censuras resultan, si no más demoleedoras, completamente estériles, porque no van acompañadas del menor deseo en poner de nuestra parte cuanto resulte posible para remediar o atenuar lo que se deplora. Esto aparece tan evidente, que no hacen falta más explicaciones. Sin embargo, existe un punto en que sí conviene insistir: en anterior comentario, destacábamos la importancia indudable de conservar lo que se realiza, pues no puede haber nada más descorazonador y perjudicial que dejar perder, por inercia u otras causas, esfuerzos, ilusiones y trabajos; pues bien, en la conservación de las cosas tenemos todos —no sólo los que gobiernan—, un papel principalísimo que desempeñar. En el concierto de toda comunidad existe una interdependencia mutua que no autoriza absolutamente el que nadie pueda creerse señor de nadie, ni nadie, tampoco, servidor de nadie, pues hemos de ser un poco de cada cosa, en íntima relación y beneficio común.

Referido esto al asunto concreto de la limpieza y el ornato ciudadanos, se comprenderá cuánta trascendencia tiene la mala o buena conducta de las gentes. Es intolerable pensar que podemos exigir sin más el que los servicios públicos estén para asar y arreglar lo que nosotros ensuciamos o estropeamos. Si clamamos por una ciudad limpia, hemos de comenzar por ser limpios nosotros mismos y obrar consistentemente. Sin embargo...

Calles y paseos están cubiertos de papeles y otros desperdicios porque se arrojan constantemente y sin el menor miramiento.

A la puerta de muchos establecimientos —almacenes, depósitos, garajes, mercados, puestos, estación de autobuses, comercios, etc.—, aparecen visibles las pruebas de cargas, descargas y desembalajes, advirtiéndose una despreocupación total en hacerlas desaparecer.

En los bellísimos alrededores de la capital —Castillo, Cerro de San Miguel, Quinta, Fuentes Blancas, Parral...— se abandonan envolturas, restos de alimentos, latas y, lo que aún es peor, cascotes de botellas y botellas rotas, con la mayor naturalidad, sin molestarse siquiera en apilarlo o depositarlo convenientemente para su mejor retirada.

Y ¿qué decir de ese odioso y vergonzoso gamberismo, para el que tanta tolerancia se muestra? Centenares de árboles tronchados o quemados (platanos del Castillo y la Caruja, etc.), bancos destruidos, verjas y vallas arrancadas, bombillas rotas y otros mil desastrosos, acreditan su desdichada presencia.

Como el colmo de la incivildad, citamos el vergonzoso hecho de que las estatuas del puente de San Pablo se convirtieran todas las noches en auténticos mingitorios públicos, sin el menor respeto para nadie y nada, ¡indignante!

Hemos leído un llamamiento municipal a la colaboración del vecindario en la tarea de la limpieza de la ciudad. Es obligado y nos parece bien. Pero, sinceramente, nos tememos que sea poco. Si la colaboración no se presta de grado, ha de prestarse por fuerza y en este sentido exhortamos al Municipio y la autoridad en general, a que se muestren rigurosos e inflexibles en la aplicación de sanciones, cuando el necesario e indispensable espíritu cívico falle o se desvíe.

Naturalmente, ha de ayudarse con el buen espíritu con la colocación de papeleras en calles y paseos y depósitos o recipientes "ad hoc" (de piedra, cemento o lo que sea), en parques y lugares de exparcimiento; facilitando evacuaciones donde se precise y de otras formas. Pero después ser implacables. Exigiendo a transportistas, comerciantes, tenderos, pererera, que limpien aceras y calzadas, cuando se ensucian, tras el obligado paso de los servicios municipales; imponiendo respeto a la buena conservación de parques y frondas y sancionando severamente cualquier intrusión. Si el sentido de civismo falta, la amenaza de un castigo fuerte, seguro, ineludible, será no sólo justificado recurso, sino el único eficaz.

Lo dicho: hay que obtener, de grado (sería lo deseable) o por fuerza, la colaboración popular. Y a estos efectos, un bando de la Alcaldía, expeditivo, rotundo, terminante y ampliamente difundido, nos parece que habría de resultar la mejor medida previa.

X que nada se llame a engaño.

AVIZOR

Otra aeronave rusa puesta en órbita

(Viene de primera página)

bitas a la Tierra, permaneció en el espacio 25 horas y 18 minutos y cubrió una distancia aproximada de 435.000 millas. — Efe.

VUELO CONJUNTO
Helsinki. — Las dos astronautas soviéticas, en órbita alrededor de la Tierra, han completado, en vuelo conjunto, cinco órbitas, según informa Radio Moscú. — Efe.

A DORMIR
Londres. — Radio Moscú ha anunciado que los dos cosmonautas soviéticos en órbita alrededor de la Tierra, han abandonado los controles de sus astronautas, para retirarse a dormir.

EL VUELO DEL "VOSTOK III"
Helsinki. — El "Vostok III" ha completado 24 órbitas, con un recorrido de 970.000 kilómetros, en el espacio, a las 22.00 (hora de Moscú), 20.00 (hora española). — Efe.

FELICITACION DE KENNEDY
Booth Bay Harbor (Maine). — El presidente Kennedy ha felicitado a la Unión Soviética por su "excepcional hazaña" al lanzar dos astronautas al espacio, en órbita alrededor de la Tierra.

En breve declaración facilitada por el secretario de Prensa de la Casa Blanca, Pierre Salinger, el presidente Kennedy "saluda a los dos astronautas soviéticos, por su coraje".

El jefe norteamericano —añadió el presidente— les desea —estoy seguro— su retorno a la Tierra, sanos y salvos".

LOS NERVIOS DE LA SEÑORA POPOVICH
Helsinki. — La esposa del úl-

timo cosmonauta soviético hace punto con el propósito de calmar sus nervios, mientras su esposo gira en el espacio alrededor de la Tierra.

La agencia soviética "Tass" informa que, pese a todo, la señora Popovich, que cuenta 31 años de edad, no ha logrado calmarse y su estado de nervios es el mismo que en el momento de anunciarse que su esposo había entrado en órbita. — Efe.

PRONOSTICOS DE GAGARIN

Estocolmo. — El primer cosmonauta soviético, Yuri Gagarin ha declarado que en menos de 20 años, se podrán realizar vuelos interplanetarios.

Según Gagarin es probable que antes de 1981 se pueda instalar en la Luna el primer observatorio astronómico y un "cosmodromo" capaz para emprender vuelos hacia Venus y Marte. — Efe.

fundido hoy fotografías del cosmonauta soviético Popovich en su nave espacial. Captan al cosmonauta en la cápsula, mientras escribe en su "libro de bitácora". — Efe.

SERAN HOY TRAJIDOS A LA TIERRA?
Estocolmo. — Existen persistentes indicaciones de que, los dos rusos que se encuentran actualmente en órbita serán traídos a la Tierra mañana lunes, según se informa desde Moscú. Aunque no hay confirmación oficial de ello, en fuentes generalmente bien informadas de la capital soviética se dice que se prepara una ceremonia especial para recibir en aquella ciudad a los dos cosmonautas el próximo día 15. Tales celebraciones habrán de tener lugar dos días después de que los cosmonautas regresen a la Tierra.

Se especula con la posibilidad de que el comandante Adrián Nikolayef y el teniente coronel Pavel Popovich regresen hacia el mediodía (hora de Moscú).

En todo momento



Se incendia una casa en Roa de Duero

A las seis de la tarde de ayer recibieron los bomberos un aviso telefónico desde Roa de Duero demandando su inmediata presencia para sofocar un incendio producido en la casa propiedad de Justo Maté, estando habitada por Fausto Saiz, pastor al servicio del dueño del inmueble.

Personados los bomberos en Roa de Duero, procedieron inmediatamente a sofocar el fuego, uniéndose al vecindario que desde el primer momento trató de apagar por sus propios medios la gran cantidad de llamas que salían del tejado del inmueble. Afortunadamente el siniestro no tuvo grandes consecuencias ya que pudo ser cortado a tiempo. Las llamas destruyeron el tejado del edificio causando pequeños daños en el resto del inmueble.

PEQUEÑO INCENDIO EN LA CARRETERA DE ARCOS

A las cinco y cuarto de la tarde de ayer acudieron los bomberos a sofocar un incendio producido por unos niños al quemar con una cerilla el rastrojo de una de las tierras colindantes con la finca de Jiménez Cuendo. Las llamas se propagaron rápidamente y amenazaron con prender en uno de los pabellones de la finca. Gracias a la eficaz intervención de los bomberos el fuego no alcanzó a los barracones, quedando sofocado a los pocos momentos de iniciarse.

Ser socio de Cáritas NO ES comprometerse a reuniones, cargar con obligaciones, sacrificar tiempo libre, SOLO ES aportar una cuota al mes y tener la tranquilidad de haber ayudado a los HUMILDES.

LIBROS Y REVISTAS

FAMILIA ESPAÑOLA

Recibimos con su acostumbrada puntualidad el número 34 de la Revista "Familia Española", publicación de la Secretaría General Permanente de los Congresos de la Familia Española.

El editorial se ocupa del I Curso de Problemas Familiares, celebrado el pasado mes en la Universidad Internacional Menéndez y Pelayo de Santander, como una nueva modalidad de tratamiento de los problemas familiares en España. A continuación se publican los siguientes estudios: "Interpretación histórico-religiosa de la institución familiar" por Joaquín Luis Ortega; "La responsabilidad de ser mujer", por Pedro Richard, C. P.; "Sociedad y familia en Finlandia"; El trasfondo moral y material", por Leandro Rubio García; "La RAU es la cabecera familiar de todo el mundo árabe", por Rodolfo Gil Benumeya; "La acción social en el Ejército de Tierra", por Emilio Alamán Ortega.

Completan las 146 páginas de dicho número sus habituales secciones de Cine, Medicina, Televisión. El arte en el hogar. Páginas para la mujer. Actualidad legislativo familiar. Sección de los niños. El libro y la familia. Club del libro infantil. Cuento. El humor entra en casa y Entretenimiento.

La Revista publica, además, en el presente mes de Agosto el sexto problema del "Concurso Lectores de Familia Española" y una nueva edición de sus "Cologios Familiares", escrita por José Antonio de Ory, en la que intervienen una ama de casa, un padre de familia, un representante de una agencia de viajes, privada, otro de una agencia de viajes para juventudes, así como tres muchachas estudiantes, y en el que se dialogó sobre el verane.

Su esmerada presentación y la acertada selección de los temas publicados, rubrican una vez más el prestigio de la joven Revista, la cual goza cada día de mayor solicitud e interés entre los hogares españoles.

VIDA BURGALESA

Asistencias en la Casa de Socorro

Durante el día de ayer se prestaron las siguientes asistencias en la Casa de Socorro:

Félix Carrasqueta Espeleta, de 44 años, de San Sebastián, herida contusa en tercio medio del pie derecho.

Luis Reboyo Ayas, de 31 años, de San Sebastián, distensión de muñeca derecha.

Francisco Jaffré, de 18 años, de París, herida incisa en borde interno pie izquierdo.

Fidal Aurelio Díaz Ruiz, de 18 años, San Julián, 10, herida incisorante en pie izquierdo.

Francisco Nocas Santamaría, de 43 años, Hospital de los Ciegos, 17, esguince con derrame en tobillo pierna derecha.

Lucio Renuncio Moreno, de 34 años, Alfareros, 25, herida contusa en lomo de nariz y erosión en hombro derecho.

María del Sol Carrillo Gutiérrez, de 2 años, San Esteban, 19, conjuntivitis traumática.

José Martínez Sancho, de 13 años, Hospital de los Ciegos, 13, herida contusa en región epicranea.

Juan Marín Ortega, de 18 años, Calzadas, 74, herida contusa en región epicranea.

Necrológica
A los 74 años de edad falleció en el día de ayer, después de reci-

bir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad don Isidro Cantera Yustos. Reciban nuestra más sincera condolencia su apenada esposa, doña Faustina Yustos Salazar y sus hijos, doña Leocadia, doña Silvana, doña Teodora y don Eustaquio; hijos políticos, nietos, hermano y demás familiares.

Descase en paz el alma del finado.

Farmacias de Guardia

Martínez Mata, plaza de José Antonio, 12; Castroviejo, San Julián, 13 y De Abajo, Villarcayo, 10.

AGOSTO 13

Nuestra Señora de los Pecadores. Ss. Hipólito, Casiano, maestro, Concordia, Centola, Elena, Máximo, ab. mrs.

SOL.—Sale a las 5.22. Se pone a las 19.17.

LUNA.—Sale a las 17.34. Se oculta a las 2.33.

Luna llena, el 15. Van del año 225 días. Falta 140.

EL SEÑOR D. Isidro Cantera Yustos

Falleció en el día de ayer, a los 74 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, doña Faustina Yustos Salazar; hijos, doña Leocadia, doña Silvana, doña Teodora y don Eustaquio; hijos políticos, don Fortunato Quintanilla, don José Rodríguez, don Agustín Martínez (Industrial de esta plaza) y doña Pilar Hernández; nietos; hermano, don Eustaquio; hermana política, doña Angeles; sobrinos, primos y demás familia

Ruegan le tengan presente en sus oraciones, así como la asistencia a la misa de corpore insepulto que se celebrará en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, HOY, LUNES, a las ONCE, acto seguido, la conducción del cadáver al Cementerio de San José, por cuyos actos les quedarán muy agradecidos.

Vivia: C/ San Juan, 23. LA FAMILIA NO RECIBE

Burgos, 13 Agosto 1962. LA MISERICORDIA.—"Gran Funeraria".

zumo natural de naranja o limón

Tri Naranjus

¡LA BEBIDA QUE DA JOVIALIDAD...!!



ZUMO NATURAL DE NARANJA O LIMON ZUMO NATURAL DE NARANJA O LIMON ZUMO NATURAL DE NARANJA O LIMON ZUMO NATURAL DE NARANJA O LIMON

ESCENARIOS Y PANTALLAS

La temporada italiana ha sido rica en nuevos realizadores

Un conjunto de fuerzas jóvenes y, pese a sus errores, sinceras

No han creado una "nueva escuela", pero representan al cine del mañana

El cine italiano no cuenta con una nueva escuela, que pueda competir con la "nueva escuela" de los franceses. En cambio, cuenta con jóvenes realizadores, que sin ser demasiado nuevos, representan de una manera interesante las últimas tendencias de nuestro cine. Se trata de jóvenes que, con una técnica lograda en el campo de los documentales y de los filmes de dirección y que con su carrera de modo fático lucharon tenazmente, y a veces equivocadamente, pero que hacen creer en grandes esperanzas en cuanto al futuro de ellos mismos y del cine que representan.

El director del guionista Elio Petri con la película "L'assassino", con un estilo que si bien a veces carece de ligereza es en cambio profuso en intenciones, de preciosismo y de fertilísimas invenciones técnicas. Se aprecia, por lo demás, un sentido del espectáculo e incluso de "suspense" americano que demuestra, incluso en la figura de los protagonistas, un respeto casi absoluto por el cine "cinematográfico", una preocupación constante por el interés público que nunca, por otra parte, va en menoscabo del esfuerzo artístico ni del estilo.

ZURLINI, UN JOVEN YA VETERANO

En cambio, si no un debut, si la confirmación de una feliz presentación ya lejana es la que ha dado Valerio Zurlini con "La muchacha de la maleta". Zurlini, mucho más considerado entre los jóvenes aún cuando su primera película, "La ragazza di San Biagio", es de 1954, y tras ella sólo el filme "L'estate violenta", en la que daba la impresión cierta de no haber encontrado un estilo. Pero en "La muchacha de la maleta" aparece ya Zurlini con un film casi perfecto, en un clima felizmente compuesto de sugerencias literarias y de naturalidad, en el que cabe hablar de genio a la vez que de una constante intuición psicológica y un felicísimo conocimiento del alma juvenil. Aunque, por otro lado, hay un desequilibrio en la película, sobre todo en la segunda parte.

Otra confirmación de un feliz debut ha sido el de Damiano Damiani, director de "Il sicario", después de su experimento de "Il riscatto". Como en el caso de Petri, Damiani ha manejado una historia vulgar para verla desde un ángulo psicológico, para, a través de los protagonistas, llegar a la clave de sus caracteres. O al menos esbozala. Damiani cuida la fertilidad de ambiente y todo su estilo en la narración cinematográfica permite, con las naturales reservas, el incluirlo por lo que nos ha parecido "Il sicario" en el grupo de los grandes narradores italianos tales como Fellini y Antonioni, por citar tan sólo los nombres de los dos de los autores a quien Damiani tanto debe.

MAS NOMBRES DE LAS NUEVAS PROMOCIONES

Florezano Vincini es otro de los nombres de las nuevas promociones. Todavía no es un "narrador" tal y como se conoce en la fórmula italiana, pero al pasar el corto al largometraje con "La lunga notte del '43" no ha mostrado vacilaciones y en esta film las mejores páginas son las descriptivas.

La reciente temporada cinematográfica ha sido particularmente rica de jóvenes debutantes, registrándose el éxito de "Il posto" de Ermanno Olmi, cuyo mérito consiste precisamente en haber hecho resaltar aspectos nuevos y méritos de personajes comunes y corrientes de la vida real. Esta película resultó de Vittorio de Seta, otro joven director debutante. Como Olmi, también de Seta previene del documental donde triunfo ampliamente.

El resumen del joven panorama del cine italiano puede resumirse como un conjunto de fuerzas jóvenes y, pese a sus errores, sinceras. No representan la "nueva escuela italiana", es cierto, pero esto no importa, ya que representan al cine italiano del mañana, para el cual ahora están trabajando también Brusati con el preciosismo de "L'orsordini", y el trío Jacopetti, Cavara y Prospri, con su película verdaderamente ambiciosa y arrolladora, "Mondo cane".

La "vida privada" de Bárbara Payton

Hollywood (California, Estados Unidos). — La famosa, hasta hace poco tiempo, actriz cinematográfica, Bárbara Payton, descalza y mal vestida, ha sido encadenada bajo acusación de bocharchera por segunda vez en el espacio de una semana.

La famosa rubia, de 34 años, fue detenida en un apartamento después de que los vecinos de la casa se quejaron del ruido que se producía en el piso de la actriz, donde se celebraba una fiesta privada.

La señorita Payton, en otro tiempo esposa del actor Franchot Tone, ha sido conducida a la prisión de Lincoln Heights, en Los Angeles. Dos individuos que estaban con ella han sido puestos en libertad.

El pasado domingo, Bárbara Payton fue detenida por encontrarla bebida durmiendo en un banco de una parada de autobuses en Sunset Boulevard, de Hollywood, y fue puesta en libertad bajo fianza.

Pruebe suerte haciendo caridad. Juegue en la **TOMBOLA DIOCESANA**. Un "SEAT" puede ser el premio a su caridad. Juegue en la **TOMBOLA DIOCESANA**.

La "nueva ola" fue el sarampión que padeció el cine francés

Entre las dos generaciones, jóvenes y viejos se ha producido ya una compenetración

Las inquietudes que despertaron los jóvenes directores de la "nueva ola" francesa, no hace mucho tiempo, han ido desapareciendo en el centro vital de la producción francesa. No por ello cesan de plantearse, en el cine francés los problemas de la evolución que se manifiestan en su ser. ¿En qué sentido se realiza dicha evolución? ¿Cuál es su importancia? ¿Hacia donde va el cine francés? ¿Cuáles son los obstáculos?

Estas son las preguntas que se le han hecho a Gilbert de Goldschmidt, productor, para encontrar en el análisis de ellas y sus respuestas las consideraciones que hoy se formulan dentro del mundo cinematográfico francés.

LA "NUEVA OLA" FUE EL SARAMPIÓN DEL CINE FRANCÉS

—¿Cree que existe una evolución en el cine francés? ¿En qué sentido se manifiesta dicha evolución?

—Desde hace cinco años se ha venido manifestando netamente la evolución del cine francés. Fuéramos decir que sufrió la enfermedad de la "nueva ola", algo así como el sarampión. Y como algunas enfermedades, esta tuvo consecuencias saludables y otras que lo fueron menos. Hemos visto nacer nuevos talentos y renacer nuevos métodos. La "nueva ola" marcó un "viejo cine" en la huella de su carácter. Pero hay que reconocer que se han cometido ciertos excesos. Todo el mundo se ha puesto a hacer películas sobre cualquier momento. Y se han producido los naturales fracasos. Era necesario que se produjeran esos fracasos para purificar la situación. Ahora hemos encontrado cierto equilibrio. De Truffaut a Malle o a De Brezca los "jóvenes" han evolucionado. Se termino para aquellos tiempos heroicos. Realizan películas costosas. Recurren a "estrellas" de valor mientras que por otra parte, algunos "viejos" como Clouzot, Duvivier o Carné se han interesado por las aportaciones positivas de la

"nueva ola", produciéndose una especie de osmosis entre ambas generaciones.

—¿Estima usted que haya cambiado las relaciones público-cine en nuestro país?

—Sabemos por estadísticas que la venta de zapapillas se ha duplicado en Francia desde el año pasado. Ese pequeño detalle me parece muy significativo. Cuando se han hecho economías durante meses o años para pagarse una nueva vivienda y cuando se pasan los sábados y los domingos en el campo, siente uno ganas de quedarse en casa junto al fuego de la chimenea. Y la televisión, para los que la tienen, no hace más que aumentar dicha tentación. Así pues, el problema primordial del cine francés estriba en interesar al espectador para que abandone su casa. La película francesa hoy día, puede decirse que es un espectáculo que trata de conseguirse o de lograrse.

Noticiero cinematográfico

Copenhague.— Roger Maxida, periodista danés, ha creado un primer supermercado cinematográfico. En él se venden y compran películas. El visitante encontrará traductores, secretarías y salones donde se exhibirán las películas. El supermercado celebrará sesiones periódicas. La primera tendrá lugar en Octubre.

PRIMERA PÉLICULA SUECA QUE SE RUEDA EN ESPAÑA

Estocolmo.— Los cineastas suecos ruedan su primera película en España. Se trata de "Las aventuras de Asa Nilsson".

TERMINARON LA PÉLICULA SIN CONOCER EL RESULTADO

París.— "L'oiseau de paradis" es la última realización de Marcel Camus. En ella no han intervenido artistas profesionales. Toda la acción se desarrolla en Camboya, donde fueron impresionados más de 20.000 metros de celuloide. Pero como quiera que en dicho país no existen laboratorios, Marcel Camus tuvo que terminar la película sin llegar a conocer el resultado de su trabajo. "¿Pueden imaginar mi impaciencia y mi angustia?", declaró a los periodistas cuando regresó a París.

Después de examinar los 20.000 metros, Marcel Camus ha quedado perfectamente tranquilo.

DIANA DORS COBRARÁ 36 MILLONES DE LIRAS

Roma.— Diana Dors cobrará treinta y seis millones de liras—cerca de tres millones y medio de pesetas—por incumplimiento del contrato que firmó para interpretar la película "Encuentro en Mallorca", que había de hacerse en España. La suma tendrá que ser pagada por Vivado Pathak, responsable del incumplimiento. Dicho señor adeuda también fuertes cantidades a actores, galtonistas y decoradores españoles. En esta película, el actor que debía dar réplica a Diana Dors era el cantante Alfredo Kraus.

NOTICARIO DEPORTIVO

TALAMILLO VENCE EN BILBAO

Se ha celebrado en Bilbao el circuito de Astarabua, de 110 kilómetros, venciendo el burgalés Talamillo en 3 horas y minutos. En el mismo tiempo se clasificaron Carlos Echevarría, Sagarduy, Vélez y José M. Bilbao.

LORENZO ANUNCIA SU RETIRADA

Jesús Lorenzo ha anunciado que el día 27 correrá su última prueba ciclista en la reunión que se celebrará en Galdacano. A partir de ese día terminará su actividad de corredor ciclista.

REGATAS DE TRAINERILLAS

En San Sebastián se ha disputado la penúltima regata de trainerillas, en el puerto de Fuenterabía. En la primera manga venció San Juan «B», seguida de Chapel Sundi. En la segunda manga, San Juan «A», seguida de Chapena Sundia, Fuenterabía y San Pedro «A». En la clasificación general va en cabeza la trainerilla de Chapena Sundia. El miércoles se disputará la final.

DERROTA DEL EQUIPO «B» DE NATACION

En Caracane, Francia, el equipo de natación de España «B» venció al de España «A» por 79 puntos contra 52.

PARTIDOS AMISTOSOS DEL BURGOS

El Burgos tiene concertados los siguientes partidos amistosos antes de iniciarse la temporada oficial. El día 26 en el estadio Zorrilla contra el Valladolid. El día 29 en Toro contra una selección de la Milicia Universitaria de Monte la Reina, en la que figuran varios jugadores de Primera y Segunda División. El día 6 de septiembre en Pontevedra y el día 9 en Zatorre contra un equipo de Primera División.

firmó para interpretar la película "Encuentro en Mallorca", que había de hacerse en España. La suma tendrá que ser pagada por Vivado Pathak, responsable del incumplimiento. Dicho señor adeuda también fuertes cantidades a actores, galtonistas y decoradores españoles. En esta película, el actor que debía dar réplica a Diana Dors era el cantante Alfredo Kraus.

LORENZO ANUNCIA SU RETIRADA

Jesús Lorenzo ha anunciado que el día 27 correrá su última prueba ciclista en la reunión que se celebrará en Galdacano. A partir de ese día terminará su actividad de corredor ciclista.

REGATAS DE TRAINERILLAS

En San Sebastián se ha disputado la penúltima regata de trainerillas, en el puerto de Fuenterabía. En la primera manga venció San Juan «B», seguida de Chapel Sundi. En la segunda manga, San Juan «A», seguida de Chapena Sundia, Fuenterabía y San Pedro «A». En la clasificación general va en cabeza la trainerilla de Chapena Sundia. El miércoles se disputará la final.

DERROTA DEL EQUIPO «B» DE NATACION

En Caracane, Francia, el equipo de natación de España «B» venció al de España «A» por 79 puntos contra 52.

PARTIDOS AMISTOSOS DEL BURGOS

El Burgos tiene concertados los siguientes partidos amistosos antes de iniciarse la temporada oficial. El día 26 en el estadio Zorrilla contra el Valladolid. El día 29 en Toro contra una selección de la Milicia Universitaria de Monte la Reina, en la que figuran varios jugadores de Primera y Segunda División. El día 6 de septiembre en Pontevedra y el día 9 en Zatorre contra un equipo de Primera División.

VOX POPULI

Cartas de los lectores

Sr. Director de la HOJA DEL LUNES. Muy Sr. mío. Le ruego la publicación de las siguientes líneas:

La Compañía Telefónica es un servicio nacional al que creo muy dispuesto a complacer la necesidad de comunicación de sus abonados y peticionarios que precisan de sus instalaciones. No hay duda que este importante servicio funciona bastante bien, a veces muy bien, aunque en ocasiones hayamos de esperar dos horas para poder hablar con Bilbao, que no supone más de 150 kilómetros de separación. Pero estamos totalmente convencidos que cuando nos asusta con esa demorosa palabrita de "demora" es porque se ve en la imposibilidad de eliminarla. ¿Que más querrá dicha entidad que atender instantáneamente a sus clientes? Pero donde ha fallado la Compañía Telefónica, a pesar de su interés por servir al público, ha sido en la concepción de las guías. Por lo menos en las que se refieren a Burgos. En la de años pasados venía inserta una página que para todos los usuarios del teléfono interurbano era de la mayor utilidad. En dicha página se detallaba el importe por irradación de tres minutos de todas las conferencias entre Burgos y el resto de las poblaciones españolas. Con ello se evitaba tener que llamar a la señorita telefonista para pedir la importancia de dicha entidad que estaba echando una mirada a la página citada y ya estaba un enterado y en condiciones de trasladar el importe a su agenda para posterior comprobación con el recibo de la Telefonía.

Pero página tan importante y tan servicial ha sido suprimida sin que sepamos las causas que han movido a la Compañía a quitar al abonado un medio de ganar tiempo y de no molestar a las señoritas de las articuladoras que tan ocupadas están con el constante movimiento de las clavijas.

¿Será tan amable la Compañía Telefónica de volver a publicar esa página de tanto interés para sus clientes?

Dr. BAÑUELOS OCULISTA

PLAZA MAYOR, 2. TEL. 1066

I. López Sáiz

JEFE DE CLINICA DEL SÁNATORIO PSIQUIATRICO "SAN LUIS" Enfermedades mentales y nerviosas

Consulta de 12 a 2

Calle Santander, 19, 3.º - Telef. 2478

JOSE ALONSO

MEDICINA INTERNA, CORAZON Y NUTRICION. — RAYOS X

Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6

Espolón, 24. — Teléfono 1912

IZAMIL

SUS GAFAS DE SOL GRADUADAS SE LAS MONTAMOS EN EL ACTO

...LOS TOROS, DESDE LA BARRERA

Alternativa y gran triunfo de Emilio Oliva, en el Puerto de Santa María

También redondearon ayer el éxito Pepe Osuna, Dámaso Gómez, Fermín Murillo, «Orteguita» y «Limeño»

Debutó, sin pena ni gloria, en Barcelona, el mejicano Héctor Obregón

Santander.— Seis toros de Alberto Cunal Patricio, de Portugal, bravos.

Curro Romero, pitos y palmas en su primero y ovación y vuelta en su segundo.

Paco Camino, silencio en uno y oreja, vuelta y saludos en otro.

«El Imposible», ovación, petición de oreja y vuelta en el primero y ovación en su segundo.

EN BARCELONA

Barcelona.— La primera corrida de la segunda "semana grande taurina" de Barcelona. Toros de Baltasar Iban.

Aparicio, algunas palmas en el primero y pitos en su segundo.

Diego Puerta, ovación y vuelta en uno y oreja y dos vueltas en el otro.

El mejicano Héctor Obregón, que debutaba, palmas en su primero y aplausos en el último.

EN GIJÓN

Gijón.— Primera de feria. Gran entrada. Un toro de don Antonio Pérez Tabernero para el rejoneador Alvaro Domecq y seis de don Clemente Tassara.

Domecq, gran ovación y saludos.

Alfredo Leal, pitos en uno y ovación, una oreja, vuelta y saludos en otro.

Gregorio Sánchez, gran ovación oreja, vuelta y saludos en su primero y ovación, petición de oreja, vuelta y saludos en su segundo.

Rafael Chacarte, ovación vuelta y saludos, en su primero y ovación en el último.

El peón Emilio Bueno González de la cuadrilla de Gregorio Sánchez fue asistido en la enfermería de fractura de costilla y enfisema pulmonar. Pronóstico grave.

ALTERNATIVA Y TRIUNFO

Fuente de Santa María.— A las once de la noche se celebró la tercera corrida de toros de Beneficencia, organizada por la Diputación provincial de Cádiz, patrocinada por el gobernador civil de la provincia.

Un toro del marqués de Villamar para el rejoneador Fermín Echegaray, y seis de don Juan Pedro Ferrnán, Echaroz, ordinaria.

Ferrnán, Echaroz, ovación, una oreja, vuelta, saludos y saludos.

Emilio Oliva, que toró en alternativa, ovación, dos orejas, petición de rabo, vuelta al ruedo y saludos, en el primero, y ovación, una oreja, vuelta al ruedo y saludos en el último. Fue sacado a hombros.

Antonio Ordoñez, división de opiniones, en uno y ovación, oreja y vuelta en el otro.

Jaime Ostos, ovación, vuelta al ruedo y saludos, en su primero, y ovación, oreja, vuelta y saludos en su segundo.

PONTEVEDRA

Pontevedra.— Primera corrida de las ferias y fiestas de La Peregrina. Toros de Luis Miguel González Lucas, silbados en el arrastre.

Paquito Muñoz, ovación en sus dos toros.

Andrés Vázquez, ovación en uno y aplausos en otro.

Alfonso Vázquez II, ovación y saludos, en su primero, y aplausos en el último.

EN HUESCA

Huesca.— Tercera de Feria. Lleno. Toros de José Matías Bernardos, de Salamánca.

Murillo, pitos en uno y ovación y dos orejas en el otro.

Jaime Rangel, pitos en su primero, ovación, vuelta y saludos en el otro.

«El Viti», silencio en uno y ovación, oreja y vuelta en el último.

Murillo es sacado a hombros.

PROFESIONALES

V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION

Análisis Clínico. Rayos X

Metabolometría

Casas de 19 a 1 y de 4 a 6

Vitoria, 29, 1.º — Teléfono 3667

JOSE CARAZO

PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER

Del Hospital de Barriónuevo y Cruz Roja

Vitoria, 11, 2.º — Teléfono 2357

Dr. BAÑUELOS OCULISTA

PLAZA MAYOR, 2. TEL. 1066

I. López Sáiz

JEFE DE CLINICA DEL SÁNATORIO PSIQUIATRICO "SAN LUIS" Enfermedades mentales y nerviosas

Consulta de 12 a 2

Calle Santander, 19, 3.º - Telef. 2478

JOSE ALONSO

MEDICINA INTERNA, CORAZON Y NUTRICION. — RAYOS X

Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6

Espolón, 24. — Teléfono 1912

IZAMIL

SUS GAFAS DE SOL GRADUADAS SE LAS MONTAMOS EN EL ACTO

EN MANZANARES

Manzanares.— Ocho toros de doña Isabel Rosa González, de El Escorial.

Pepe Cáceres, ovación y saludos en su primero y ovación y una oreja y vuelta en su segundo.

«Limeño», ovación, dos orejas, vuelta y saludos en uno y en el otro resultado cogido.

José María Montilla, ovación, una oreja y vuelta al ruedo en uno y silencio en el otro. En el que mató por cogida de «Limeño» aplausos.

«Orteguita», gran ovación, petición de oreja y saludos con vuelta al ruedo en uno y ovación, dos orejas y rabo en el último.

Pepe Cáceres salió a hombros.

Partes facultativos: El diestro «Limeño» sufre luxación de la columna vertebral, de pronóstico reservado, que le impide continuar la lidia.

«Orteguita» fue curado de herida cutánea en escroto.

EN SAN FELIÚ

San Feljú de Grixois.— Toros de Fernández Palacios, de Jerez.

Joaquín Bernadó, en su primero ovación, y ovación, vuelta y saludos, en su segundo.

Victoriano La Serna, ovación, y ovación, una oreja, vuelta y saludos, respectivamente.

Pepe Osuna, ovación dos orejas, vuelta y saludos, en uno y ovación, dos orejas, vuelta y saludos, en el otro. Fue paseado a hombros, por el anillo.

EN BENIDORM

Benidorm.— Media entrada. Un novillo de rejones de Benítez Cubero y seis toros de Lisardo Sánchez.

El rejoneador Baldomero Gavilán, ovación y saludos.

Dámaso Gómez, ovación, dos orejas y vuelta, en uno y ovación una oreja y vuelta en el otro.

Rafael Girón, ovación y saludos en su primero y petición de oreja y vuelta en su segundo.

Paco Herrera, ovación, petición de oreja y vuelta en sus dos faenas.

«Manolete fue mi amigo»

«Decir que me gustó más Domingo Ortega no es declarar que Manolete fuera malo»

Luis Miguel indignado por unas declaraciones

suyas tergiversadas en Italia

Hace poco "ABC" de Madrid reprodujo textualmente las declaraciones hechas por Luis Miguel Dominguín a un enviado especial de una conocida revista italiana a Londres donde como usted sabe, el famoso torero español se sometió a tratamiento en la clínica del Dr. Trueta.

La lectura de aquella entrevista llenó de estupor a los lectores y de indignación a los aficionados, sobre todo a aquellos que aplaudieron al llorado "Manolete".

Según el reportero italiano, Luis Miguel había atacado al malogrado diestro cordobés declarando que no había sido un buen torero.

Luis Miguel hace sólo unas horas que ha llegado a Madrid y como es natural se impone por parte nuestra y en nombre de los lectores una explicación a estas sensacionalistas declaraciones difundidas por el semanario italiano.

Dominguín, que ya tenía noticias de la reproducción de sus declaraciones por el diario madrileño, se muestra indignado en extremo.

—No puedo dejar de contestar. Pero como ves acabo de llegar y aún no tengo elementos de juicio suficientes para opinar. No he visto el original publicado por "Tempo". Sólo el reproducido por "ABC". Y como no quiero juzgar a los demás con la misma ligereza que con los demás me juzgan a mí, tengo que esperar a tener todas las pruebas para obrar en consecuencia.

He soportado todo lo que se ha inventado de mí. Sea bueno o malo. Pero mezclar el nombre de una figura por desgracia desaparecida para atacar me es una cosa que no puedo tolerar. Venza de donde venga. Manolete fue mi amigo. Aunque los entendidos y los que fueron sus "amigos" y los que dicen "míos" hicieran todo lo posible por demostrar lo contrario. Porque no sé si sabrás que los amigos de los toreros, el 90 % de las veces, son "más papistas que el Papa" y creen que la única manera de ganarse al torero es hablando mal de los demás y sobre todo del rival. Precisamente sobre esto me dijo una vez Manolete, cuando a solas conmigo: "Que a gusto estamos sin los amigos".

Pero como es natural nosotros —Luis Miguel se ha encontrado por primera vez indignado.

—Jamás me ha molestado lo que queramos conocer exactamente como se desarrolló la entrevista entre Luis Miguel y el periodista. Y se lo preguntamos.

—Después de hablar de varias facetas de mi vida el reportero italiano me preguntó:

Periodista. — A todo lo largo de su vida profesional ¿qué torero le ha gustado más?

L. Miguel. — Domingo Ortega. Periodista. — ¿No fue Manolete?

L. Miguel. — No.

—Luis Miguel me declara:

—Declarar que me gustó más Domingo Ortega, no es decir que Manolete fuera mal torero. Ni mucho menos.

Y como es lógico varios viejos aficionados y críticos taurinos han levantado su voz en defensa de la desaparecida figura de Manolete. Uno de ellos publica (Luis Miguel me muestra el recorte): "Para juzgar a un artista hay que haber sido mejor que él. Y Luis Miguel no lo fue".

Luis Miguel me responde: "Más cerca estoy yo de juzgar a Manolete que el crítico de juzgarme a mí".

Y para terminar, su mujer le espera con los niños, Luis Miguel me dice:

—Manolete fue el torero más atacado durante sus últimas corridas. (Por qué no le defendieron entonces? A un hombre se le defiende en vida.

Gravísima cogida de «El Puri» en la plaza de Vista Alegre de Madrid

Madrid.—En la plaza de Vista Alegre, toreando novillos de don José Tomás Frías y hermanos con Antonio García «Currito» y Ricardo D-biada, Agustín Castellanos «El Puri», al dar un pase por la espalda al último de la tarde, fue volteado aparatosamente, pasando a la enfermería en brazos de las asistentes.

El torero fue facilitado al siguiente parte facultativo:

«Durante la lidia del sexto novillo ha ingresado en esta enfermería el matador Agustín Castellanos «El Puri» que presenta herida por así de toro en región anal que desgarrando fibras del esfínter rompe la cara anterior del recto penetrando en la vejiga, con gran hemorragia y profundo "shock" traumático. Durante la operación se le practicaron transfusiones de 900 centímetros de sangre total. Pronóstico gravísimo. Doctor Utrilla y Gómez Vergara».

Fase al Sanatorio de Toreros.

Antonio León fue también cogido en la Monumental madrileña, su herida es en pecho y cabeza de carácter grave.

«Manolete fue mi amigo»

«Decir que me gustó más Domingo Ortega no es declarar que Manolete fuera malo»

Luis Miguel indignado por unas declaraciones

suyas tergiversadas en Italia

Hace poco "ABC" de Madrid reprodujo textualmente las declaraciones hechas por Luis Miguel Dominguín a un enviado especial de una conocida revista italiana a Londres donde como usted sabe, el famoso torero español se sometió a tratamiento en la clínica del Dr. Trueta.

La lectura de aquella entrevista llenó de estupor a los lectores y de indignación a los aficionados, sobre todo a aquellos que aplaudieron al llorado "Manolete".

Según el reportero italiano, Luis Miguel había atacado al malogrado diestro cordobés declarando que no había sido un buen torero.

Luis Miguel hace sólo unas horas que ha llegado a Madrid y como es natural se impone por parte nuestra y en nombre de los lectores una explicación a estas sensacionalistas declaraciones difundidas por el semanario italiano.

Dominguín, que ya tenía noticias de la reproducción de sus declaraciones por el diario madrileño, se muestra indignado en extremo.

—No puedo dejar de contestar. Pero como ves acabo de llegar y aún no tengo elementos de juicio suficientes para opinar. No he visto el original publicado por "Tempo". Sólo el reproducido por "ABC". Y como no quiero juzgar a los demás con la misma ligereza que con los demás me juzgan a mí, tengo que esperar a tener todas las pruebas para obrar en consecuencia.

He soportado todo lo que se ha inventado de mí. Sea bueno o malo. Pero mezclar el nombre de una figura por desgracia desaparecida para atacar me es una cosa que no puedo tolerar. Venza de donde venga. Manolete fue mi amigo. Aunque los entendidos y los que fueron sus "amigos" y los que dicen "míos" hicieran todo lo posible por demostrar lo contrario. Porque no sé si sabrás que los amigos de los toreros, el 90 % de las veces, son "más papistas que el Papa" y creen que la única manera de ganarse al torero es hablando mal de los demás y sobre todo del rival. Precisamente sobre esto me dijo una vez Manolete, cuando a solas conmigo: "Que a gusto estamos sin los amigos".

Pero como es natural nosotros —Luis Miguel se ha encontrado por primera vez indignado.

—Jamás me ha molestado lo que queramos conocer exactamente como se desarrolló la entrevista entre Luis Miguel y el periodista. Y se lo preguntamos.

—Después de hablar de varias facetas de mi vida el reportero italiano me preguntó:

Periodista. — A todo lo largo de su vida profesional ¿qué torero le ha gustado más?

L. Miguel. — Domingo Ortega. Periodista. — ¿No fue Manolete?

L. Miguel. — No.

—Luis Miguel me declara:

—Declarar que me gustó más Domingo Ortega, no es decir que Manolete fuera mal torero. Ni mucho menos.

Y como es lógico varios viejos aficionados y críticos taurinos han levantado su voz en defensa de la desaparecida figura de Manolete. Uno de ellos publica (Luis Miguel me muestra el recorte): "Para juzgar a un artista hay que haber sido mejor que él. Y Luis Miguel no lo fue".

Luis Miguel me responde: "Más cerca estoy yo de juzgar a Manolete que el crítico de juzgarme a mí".

Y para terminar, su mujer le espera con los niños, Luis Miguel me dice:

—Manolete fue el torero más atacado durante sus últimas corridas. (Por qué no le defendieron entonces? A un hombre se le defiende en vida.

«Manolete fue mi amigo»

«Decir que me gustó más Domingo Ortega no es declarar que Manolete fuera malo»

Luis Miguel indignado por unas declaraciones

suyas tergiversadas en Italia

Hace poco "ABC" de Madrid reprodujo textualmente las declaraciones hechas por Luis Miguel Dominguín a un enviado especial de una conocida revista italiana a Londres donde como usted sabe, el famoso torero español se sometió a tratamiento en la clínica del Dr. Trueta.

La lectura de aquella entrevista llenó de estupor a los lectores y de indignación a los aficionados, sobre todo a aquellos que aplaudieron al llorado "Manolete".

Según el reportero italiano, Luis Miguel había atacado al malogrado diestro cordobés declarando que no había sido un buen torero.

Luis Miguel hace sólo unas horas que ha llegado a Madrid y como es natural se impone por parte nuestra y en nombre de los lectores una explicación a estas sensacionalistas declaraciones difundidas por el semanario italiano.

Dominguín, que ya tenía noticias de la reproducción de sus declaraciones por el diario madrileño, se muestra indignado en extremo.

—No puedo dejar de contestar. Pero como ves acabo de llegar y aún no tengo elementos de juicio suficientes para opinar. No he visto el original publicado por "Tempo". Sólo el reproducido por "ABC". Y como no quiero juzgar a los demás con la misma ligereza que con los demás me juzgan a mí, tengo que esperar a tener todas las pruebas para obrar en consecuencia.

He soportado todo lo que se ha inventado de mí. Sea bueno o malo. Pero mezclar el nombre de una figura por desgracia desaparecida para atacar me es una cosa que no puedo tolerar. Venza de donde venga. Manolete fue mi amigo. Aunque los entendidos y los que fueron sus "amigos" y los que dicen "míos" hicieran todo lo posible por demostrar lo contrario. Porque no sé si sabrás que los amigos de los toreros, el 90 % de las veces, son "más papistas que el Papa" y creen que la única manera de ganarse al torero es hablando mal de los demás y sobre todo del rival. Precisamente sobre esto me dijo una vez Manolete, cuando a solas conmigo: "Que a gusto estamos sin los amigos".

Pero como es natural nosotros —Luis Miguel se ha encontrado por primera vez indignado.

—Jamás me ha molestado lo que queramos conocer exactamente como se desarrolló la entrevista entre Luis Miguel y el periodista. Y se lo preguntamos.

—Después de hablar de varias facetas de mi vida el reportero italiano me preguntó:

Periodista. — A todo lo largo de su vida profesional ¿qué torero le ha gustado más?

L. Miguel. — Domingo Ortega. Periodista. — ¿No fue Manolete?

L. Miguel. — No.

—Luis Miguel me declara:

—Declarar que me gustó más Domingo Ortega, no es decir que Manolete fuera mal torero. Ni mucho menos.

Y como es lógico varios viejos aficionados y críticos taurinos han levantado su voz en defensa de la desaparecida figura de Manolete. Uno de ellos publica (Luis Miguel me muestra el recorte): "Para juzgar a un artista hay que haber sido mejor que él. Y Luis Miguel no lo fue".

Luis Miguel me responde: "Más cerca estoy yo de juzgar a Manolete que el crítico de juzgarme a mí".

Y para terminar, su mujer le espera con los niños, Luis Miguel me dice:

—Manolete fue el torero más atacado durante sus últimas corridas. (Por qué no le defendieron entonces? A un hombre se le defiende en vida.

«Manolete fue mi amigo»

«Decir que me gustó más Domingo Ortega no es declarar que Manolete fuera malo»

Luis Miguel indignado por unas declaraciones

suyas tergiversadas en Italia

Hace poco "ABC" de Madrid reprodujo textualmente las declaraciones hechas por Luis Miguel Dominguín a un enviado especial de una conocida revista italiana a Londres donde como usted sabe, el famoso torero español se sometió a tratamiento en la clínica del Dr. Trueta.

La lectura de aquella entrevista llenó de estupor a los lectores y de indignación a los aficionados, sobre todo a aquellos que aplaudieron al llorado "Manolete".

Según el reportero italiano, Luis Miguel había atacado al malogrado diestro cordobés declarando que no había sido un buen torero.

Luis Miguel hace sólo unas horas que ha llegado a Madrid y como es natural se impone por parte nuestra y en nombre de los lectores una explicación a estas sensacionalistas declaraciones difundidas por el semanario italiano.

Dominguín, que ya tenía noticias de la reproducción de sus declaraciones por el diario madrileño, se muestra indignado en extremo.

—No puedo dejar de contestar. Pero como ves acabo de llegar y aún no tengo elementos de juicio suficientes para opinar. No he visto el original publicado por "Tempo". Sólo el reproducido por "ABC". Y como no quiero juzgar a los demás con la misma ligereza que con los demás me juzgan a mí, tengo que esperar a tener todas las pruebas para obrar en consecuencia.

He soportado todo lo que se ha inventado de mí. Sea bueno o malo. Pero mezclar el nombre de una figura por desgracia desaparecida para atacar me es una cosa que no puedo tolerar. Venza de donde venga. Manolete fue mi amigo. Aunque los entendidos y los que fueron sus "amigos" y los que dicen "míos" hicieran todo lo posible por demostrar lo contrario. Porque no sé si sabrás que los amigos de los toreros, el 90 % de las veces, son "más papistas que el Papa" y creen que la única manera de ganarse al torero es hablando mal de los demás y sobre todo del rival. Precisamente sobre esto me dijo una vez Manolete, cuando a solas conmigo: "Que a gusto estamos sin los amigos".

Pero como es natural nosotros —Luis Miguel se ha encontrado por primera vez indignado.

—Jamás me ha molestado lo que queramos conocer exactamente como se desarrolló la entrevista

El Zaragoza, favorito en el torneo internacional de Niza

Ayer venció al Daring de Bruselas por 4-1

Hoy jugará la final contra el Dynamo

Niza. — Por 4 tantos a 1 ha vencido el Zaragoza al Daring de Bélgica, en el encuentro correspondiente al torneo internacional de fútbol que comenzó ayer.

Unas 45.000 personas presenciaron este interesante partido que constituyó una gran exhibición de fútbol del equipo español.

Nada más ponerse el balón en juego tomaron la iniciativa los jugadores españoles, que dominaron por técnica y calidad del juego a sus adversarios belgas. Fruto de ello fue el primer gol de la noche. Un centro de Miguel fue rematado imparablemente por Ferrnario cuando habían transcurrido 16 minutos de juego. Persistió el buen juego y dominio del

Zaragoza, pero en un contraataque del Daring, Santamaría intercepta una peligrosa jugada, que el árbitro sanciona con gol franco que el congoles Assaka transforma en el gol del empate

VITORIA SU RESTAURANTE MESON NACIONAL

Jóvenes: Asimilad de los extranjeros su espíritu de trabajo y sus virtudes y no sus vicios y su libertinaje.

(CAMPANA DIOCESANA DE MORALIDAD)

La natación, deporte de "interés nacional"

¡Al agua, señores, y yo el primero!

Por su indudable interés, por haber sabido dar en la diana de nuestros problemas natorios y también por lo que de oportunidad tiene para nuestra ciudad, traemos a nuestras columnas, reproduciéndolo íntegramente, un acertado comentario del redactor deportivo del periódico "Madrid", Rafael Rienzli.

En esta semana se han celebrado competiciones escolares y juveniles organizadas por la Delegación de Juventudes, en las piscinas de la Ciudad Deportiva y tanto como nos congratula ver de nuevo pruebas de natación en nuestra ciudad lamentamos que sea sólo de una manera aislada, sin la continuidad necesaria para lograr los mejores frutos.

Por lo menos deberíamos intentar que estas competiciones se disputaran a todo lo largo del verano. Veríamos entonces como en Burgos hay materia prima muy valiosa y de aquí saldrían nadadores en cantidad, que los hay, a falta sólo de un perfeccionamiento en la calidad que sólo puede lograrse con la organización frecuente de competiciones y las enseñanzas de un profesor competente.

La Delegación de Juventudes ha iniciado esta tarea, que, repetimos, debe continuar. Y la "Sociedad Deportiva Militar" no parece permanecer al margen de esta labor, dando un mayor aprovechamiento a sus magníficas instalaciones. Para ello nos anuncia más pruebas para el día 19, que deberán tener continuación. Después —demasiada tardanza llevamos— será la corporación municipal la que lleve a efecto lo que en estos tiempos es obligada labor social, higiénica y motriz.

El proyecto está en marcha. Como dice Rienzli: ¡al agua señores!

«Ya venía sonando el río. ¡Y qué caudal, amigos! En Barcelona se ha desbordado con motivo de los Campeonatos de España. Se imaginaron que nos estamos refiriendo a la natación, un deporte que pudiéramos declarar de interés nacional, junto con el atletismo y la gimnasia, los tres pilares sobre los que debe asentarse el prestigio muscular de una nación. Durante toda la temporada han ido cayendo récords y más récords, seguidos por las afiladas proas de nuestros tritones pertenecientes a la nueva ola de la natación española. Por vez primera la natación española responde en bloque a la configuración náutica de la Península. A la fama universal de nuestros pescadores y marinos no respondía la de los nadadores y remeros. Mientras la de aquéllos estaba en consonancia con la estructura eminentemente marítima del país, la de éstos quedaba tan lejos en la estimación de los cronómetros que causaba cierta pena pensar que otros Estados — Hungría por ejemplo — sin una sola salida al mar, nos sacaban cien codos de ventaja en la universal confrontación deportiva. El español ha de vivir mirando al agua. Bien por la riqueza de sus costas como por la proliferación de sus ríos. Y, sin embargo, no había sentido nunca como ahora la necesidad de saber nadar. Han sido los Ayuntamientos, con sus cursillos colectivos para niños, los centros deportivos, con la instalación de piscinas, y, en suma, la Delegación Nacional de Deportes, con el formidable impulso que ha dado a la natación, los que nos han puesto en el camino de ser un pueblo de buenos nadadores. No es un tributo al esnobismo con toda su secuela de bronceados, aceites para el sol, pases por las playas, desfile de camalotes. Es, primordialmente, la necesidad de saber nadar y defenderse contra el agua en un país donde abunda el líquido elemento, tanto salobre como dulce. Por eso la natación es para nosotros doblemente importante, fuera y dentro del deporte.

Este comentario lo ha provocado el éxito de los Campeonatos Nacionales, que se vienen celebrando en Barcelona. La natación es un deporte en el que no cabe engaño, puesto que toda apreciación subjetiva se anula por la única voz con voto de los relojes. A los críticos y al público les queda escaso margen de discusión. Se habla de lo que ha sido y casi nunca de lo que pudo ser el gran recurso de los aficionados a otros deportes para la polifémica. El único debate tiene lugar en el agua; por eso la emoción se concentra. El grado emotivo de una prueba de natación es sumamente alto, y el espectador sufre y goza tan intensamente al borde del agua como en cualquier otro escenario deportivo, con la ventaja de no tener que dilatar su sistema cardíaco durante el resto de la semana en discusiones más o menos acaloradas.

Y volvemos a Barcelona. Treinta y nueve récords pulverizados en dos días. El río venía sonando; pero nunca imaginamos tal estrépito. Los españoles están aprendiendo a nadar.

Unas corcheras para este humilde servidor, que está dispuesto a romper su tradición de hombre de seco y a zambullirse en el agua clara de nuestras playas, ríos y piscinas. ¡Pues no faltaba más! Al agua, señores, y yo el primero. — RAFAEL RIENZLI

SALUD-FUERZA y ENERGIA

En su propio hogar SIN aparatos, NI medicamentos.

Distingase entre sus amistades obteniendo un gran beneficio.

MUSCULATURA y dinamizada por GRASAS SUPER. FIJAS del cuerpo. 15 MINUTOS DIA SIN molestias SIN desplazamientos. PIDANOS INFORMACION

sansón-insinon

Apart. Correos 8047 BARCELONA

CUPON-ORSEQUIO para una Revista Deportiva e Informativa - GRATIS

Tres empates en las tiradas al jabali

Las tiradas al jabali artificial organizadas por la Federación de tiro disputadas ayer en el campo de Vista Alegre estuvieron, además de muy animadas, enormemente competidas. Participaron 23 escopetas y 19 de los tiradores optaron por la repetición para mejorar su puntuación. Quedaron empatados por el primer puesto los señores Domarco, Santillana y Calderón. El día 23 de Septiembre se disputará la segunda prueba de este interesante torneo.

PISOS MAGNIFICOS

3-4-5-6 y 7 habitaciones, exteriores, mas servicios, en el Barrio de nueva construcción mejor situado de MADRID:

La AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION: 37.000 ptas. de entrada única + 29.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 946 ptas. al mes durante 10 años.

PISOS confortables en MADRID en el BARRIO del PILAR

10.000 ptas. de entrada única + 9.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 676 ptas. al mes durante 10 años.

EXCELENTE INVERSION DE CAPITAL: 20% NETO alquilando a su RENTA LEGAL los pisos adquiridos.

INFORMACION Y CORRESPONDENCIA

JOSE BANUS, S. A. EMPRESA CONSTRUCTORA Monte Esquinza, 6 - Tel. 2 24 86 35. MADRID

Treinta y cinco jugadores, doce de ellos juveniles, tiene el D. Juventud

Massobrio se ha comprometido por una temporada, (que tendrá continuación) y asegura que este año el equipo será más potente que el del pasado

Un entrenador que no ha disfrutado de vacaciones

Massobrio se ha comprometido por una temporada, (que tendrá continuación) y asegura que este año el equipo será más potente que el del pasado.

Un entrenador que no ha disfrutado de vacaciones.

Massobrio se ha comprometido por una temporada, (que tendrá continuación) y asegura que este año el equipo será más potente que el del pasado.

Un entrenador que no ha disfrutado de vacaciones.

Los juveniles los que habían recibido el aprobado y por ello sabían a quedar enrolados en el Deportivo Juventud.

Massobrio entrena a diario en el campo de la Ciudad Deportiva. Una hora, de seis a siete de la tarde, tiene sometidos a estos muchachos a una enseñanza técnica y gimnástica que son los primeros días de entrenamiento.

Por el momento ha formado lo que pudieran llamar los plantillas de jugadores. La primera la forman los que inicialmente forman el cuadro titular. La otra la forman los jugadores locales juveniles que más han destacado en los varios equipos burgaleses y de los que Massobrio espera lleguen pronto a titulares.

La primera formación la componen los siguientes:

Porteros: Gómez (Santander), Piter (Pamplona), Zorra (Bilbao), y Nieves (Asturias).

Defensas: Guindulain (Navarra), David (Santander), Marín (Burgos), Muñoz (Burgos), Arturo (Logroño), Valle I (Burgos) y Cantigas (Galicia).

Medios: Arañuetes I (Burgos), Ramón (Torrelavega), Quirec (Burgos) y Bartolo (Burgos).

Delanteros: Lorzón (Vigo), Echániz (Gulpúzcoa), Angel (Bilbao), Josele (Burgos), Arañuetes II (Burgos), Basarán (Burgos), Vicente (Torrelavega) y Miera (Galicia).

El cuadro juvenil está constituido por: Valle II, Caballero, Martínez, Teófilo, Marcos, Eduardo, Ortega, Isidro, Santos, Alvarez Llenes y Prieto.

Indicamos a Massobrio que para él supondrá mucho esfuerzo entrenar a tan elevado número de jugadores y nos dice que ha solicitado de la directiva del Juventud se le asigne un ayudante. Y será el entusiasta aficionado Luis Jurdo, que ha destacado en el primer cursillo local de preparadores, quien en su labor.

«Puedo darnos una impresión del cuadro que tendrá este año el Juventud?»

Massobrio no duda en la respuesta.

«Tenemos un equipo más consistente que el pasado año. Hay mucha juventud en los jugadores y todos ellos tienen grandes deseos de triunfar.»

«Las líneas más fuertes?»

«Por ahora veo que la defensa y la media tienen más fuerza, pero habrá que esperar a verles en partidos. En la delantera me falta un central de empuje. Tampoco ando muy bien de extremo izquierda.»

«¿Y Arañuetes?»

«A Arañuetes le reservo el puesto de extremo derecho. Le veo con más condiciones para este lado y creo que triunfará. Tengo verdadero interés en este muchacho. Yo le saqué al Juventud, la primera vez que vine a Burgos, cuando todavía no se confiaba en él. Este año volverá a ser el jugador de clase que le permití pasar al Burgos.»

«Vemos a Massobrio optimista, y no parece que ande descaecado. Tiene buen número de jugadores y una gran confianza en los juveniles, de los que nos habla con mucho interés.»

«A los juveniles les quiero preparar para un futuro muy inmediato. Hoy les encuentro a falta de preparación. Han de pasar por el lógico proceso de todo jugador. De gimnasia, de técnica, de fuerza y de mentalidad. Una vez que se impongan en todo esto contaré con ellos para el primer equipo si me son necesarios. Por el momento formaré un cuadro exclusivamente de juveniles que tomarán parte en el campeonato de modestos que va a organizar el Juventud a finales de septiembre. Así lograré que se conjunten, que se acostumbren a jugar juntos y dentro de una o dos temporadas el Juventud podrá contar con un equipo formado exclusivamente por muchachos burgaleses. Así se lo he prometido al presidente señor Espino y él también está muy interesado en ello.»

Preguntamos a Massobrio si van a jugar algún partido antes de comenzar la temporada.

«Creo que hay gestiones con varios equipos para jugar en su cam-

pos, al no poder hacerlo en Zatorre. Con el Numancia de Soria se ya firme un partido. Probablemente juguemos otro con el Galdacano o Arenas de Guecho. Como estas gestiones las llevan los directivos no puedo asegurarle nada más.

«¿A qué equipos considera usted como favoritos del grupo este año?»

«Tengo informes de varios clubs y además, por lo que leo en la Frensa de otras ciudades, creo que el Cacereño ha formado un equipo potente. Otro de los que pesarán será el Europa, al que Ramallets va a ceder varios jugadores del Valladolid. También el Palencia parece que logrará un buen equipo. Luego ha de contarse con la sorpresa, que la da el equipo que nos se espera.»

«¿Será este equipo el Juventud?»

Massobrio se ríe con ganas, pero su risa indica que para él cabe esta posibilidad. Bien se lo merecería el Juventud y su entusiasta entrenador. El hombre que llevó a esta gloria nacional a los juveniles Quirec, Quirec, Basarán y Valle I, en el pasado año, y que éste espera poder hacer lo mismo con otros tantos muchachos burgaleses. Nada como el confiar en nuestra camiseta.

SESAO

La XIV travesía a la Laguna Negra ha servido para derrumbar el «record» que se mantenía desde 1956

Heriberto de la Fe, de la MAU venció, con un tiempo de 4'28"

La sociedad deportiva Arlanza del F. de J. se ha apuntado un gran éxito al celebrar la XIV travesía de la Laguna Negra de Niza. Esta importante prueba que fue iniciada en el año 1948 y que desde el año 1956 mantenía imbatido el record de la travesía, 350 metros a lo ancho de la laguna, ha visto caer estrepitosamente, en el caluroso día de ayer

la marca que parecía insuperable. Y no solo la ha derrumbado el vencedor sino que han sido los siete nadadores primeros clasificados los que han superado el tiempo que registró en dicho año Luis Martínez de la MAU. Los 4-28 1/10 que se han logrado por el vencedor en esta ocasión supone una marca de gran campeón de un olimpico que ha representado a España en Roma.

Cientos de personas se dieron cita en tan bello paraje para presenciar la competición. A las seis de la mañana salían los autobuses de la capital y varias decenas de coches particulares, mas los vehículos de la Milicia Aérea Universitaria. A las doce de la mañana, en plena altura serrana, junto a la Laguna, se ofició una misa de campaña por el alma del que fue iniciador de la prueba, Juan José Salcedo, muerto prematuramente. Y a las 1.15, bajo un sol canicular y la mayor expectativa se dio la salida a 24 nadadores participantes de la MAU, Burgos, Logroño, Campamento Nacional Francisco Franco de Covalada e independientes.

Las tranquilas aguas de la Laguna Negra se vieron ferocemente azcaadas por el energético braca de los tritones. Lucha a fondo desde la salida y a los pocos metros eran diez hombres los que tomaban ventaja. Hacia la mitad del recorrido el canario De la Fe se impulsó con su potente "crawl" y cuando a su llegada a la meta el público sabía ya que el record quedaba rebajado en cuarenta y dos segundos prorrumpió en entusiastas aclamaciones que se dedicaron también a los restantes participantes. Había motivos para el general entusiasmo que después tendría su confirmación en el acto de la entrega de los premios.

MEJORAMIENTO FISICO

En todos los edades con él.

En breves sesiones.

POTENCIA en sus músculos... OPTIMISMO en su carácter...

Método FACIL, RAPIDO, ECONOMICO, EFECTIVO

Sin compromiso alguno HOY MISMO puede informarse en:

Deportes ALVAREZ Apartado 1 396 BARCELONA

Val. GRATIS para un prospecto informativo

Nombre: _____ Calle: _____ Ciudad: _____

Por 8-0 venció el Elche al Estrasburgo

El equipo francés muy antideportivo quedó con 7 jugadores en el campo por expulsión

Elche. Con el partido nocturno entre el Elche y el Racing de Estrasburgo se ha iniciado el torneo triangular organizado con motivo de las fiestas patronales. El once ilicitano ha vencido al equipo francés por 8 a 0 después de un partido que, ha sido una caricatura de fútbol.

A los 18 minutos Romero marca el primer gol. A la media hora de juego surge un incidente y el colegiado expulsa a un jugador francés. El equipo español hace intención de abandonar el campo y después de unos minutos de interrupción continúa el partido. Lezcano marca el segundo gol a los 41 minutos.

En la segunda parte, Lezcano marca el tercero a los 3 minutos y otro jugador francés es expulsado por lanzar el balón contra el árbitro. Los jugadores visitantes incitados por su entrenador dan una clara muestra de antideportividad. A los 18 minutos es expulsado otro jugador extranjero y a los 27 minutos Gargallo marca el cuarto gol. En estos momentos hay solo siete jugadores en el equipo de Estrasburgo. Gargallo vuelve a marcar y después Laguardia logra el sexto. Romero de penalty el séptimo y cierra la cuenta Iborra.

PISOS MAGNIFICOS

3-4-5-6 y 7 habitaciones, exteriores, mas servicios, en el Barrio de nueva construcción mejor situado de MADRID:

La AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION: 37.000 ptas. de entrada única + 29.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 946 ptas. al mes durante 10 años.

PISOS confortables en MADRID en el BARRIO del PILAR

10.000 ptas. de entrada única + 9.000 ptas. aplazadas. Resto del precio 676 ptas. al mes durante 10 años.

EXCELENTE INVERSION DE CAPITAL: 20% NETO alquilando a su RENTA LEGAL los pisos adquiridos.

INFORMACION Y CORRESPONDENCIA

JOSE BANUS, S. A. EMPRESA CONSTRUCTORA Monte Esquinza, 6 - Tel. 2 24 86 35. MADRID

Definitivamente se correrá la Vuelta a Cataluña

La U. D. Sans ha cumplido con todos sus compromisos y la veterana prueba comenzará el día 9 de Septiembre

Barcelona.—La Vuelta ciclista a Cataluña ha entrado ya por sus cauces normales, al autorizar la Federación Catalana de Ciclismo la celebración de la prueba, una vez comprobados que por la Unión Deportiva Sans, se habían hecho efectivas todas las deudas económicas existentes entre la entidad y los clubs o corredores y, al mismo tiempo, ha sido aprobado ya el reglamento presentado por el Club Sansense.

El itinerario por el que deberá discurrir la prueba aún no está completado en firme, aunque sobre el mapa ya hay dibujadas las que serán las etapas de esta XLII edición, que será, salvo algún cambio, las siguientes:

Día 9 de Septiembre.—Por la mañana: diez vueltas al circuito de Montjuich. Por la tarde: Barcelona-Tarragona.

Día 10.—Tarragona-Zaragoza, pasando por Valls, Montblanch, Borjas Blancas, Lérida, Fraga, Bujaraloz.

Día 11.—En dos sectores: el primero, de Zaragoza a Binéfar, por Huesca, y el segundo, Binéfar Lérida, contra reloj individual.

Día 12.—Quinta etapa: Lérida-Mánresa.

Día 13.—Sexta etapa: Mánresa-Argentan.

Día 14.—Séptima etapa: Argentan-Baños.

Día 15.—Octava etapa: Baños-Palafrugell.

Día 16.—Novena etapa: Palafrugell-Barcelona y cuatro vueltas finales en el circuito de Montjuich.

En cuanto a los premios se mantienen los mismos que el año pasado que son: de 75.000 pesetas para el primer clasificado; 50.000 para el segundo, etc., y a los vencedores de cada etapa 5.000 para el primero y 2.500 para el segundo, etc., y además, los premios de montaña, metas volantes, combatividad, desgracia, etc.

«Fortunadamente para la afición catalana, la "vuelta" ha vuelto otra vez a sus cauces normales, en un plan de colaboración conjunta para celebrar la prueba decana de España y la tercera de la categoría europea, por antigüedad.»

Para cerrar sus sacos

ZENIT

• NUEVO MODELO • AHORRA TIEMPO Y TRABAJO • CIERRE PERFECTO • NO SE ENREDA NUNCA EL HILO

MAQUINAS PARA ORILLAR Y ZURCIR SACOS REPUESTOS - HILOS - AGUJAS

MANUEL ROMERO - Bilbao Doctor Arizola, 8 - Teléfono 31011

Cabestreros, de Calatayud triunfó en el campeonato ciclista de España para veteranos

Tomaron parte en la prueba 51 corredores

Torrente (Valencia). — Se ha corrido el campeonato ciclista de España para veteranos, sobre un recorrido de 75 kilómetros. Han participado 51 corredores de distintas provincias españolas.

Nada más iniciada la prueba, hubo un intento de escapada por parte del corredor vizcaíno "Hierro" que no dio resultado. Se marchó en peloton pero a fuerte fren, hasta que a 15 kilómetros de la meta de llegada, en Torrelavega, escapó un grupo formado por Martín Ortuño, hasta hoy campeón de España de esta modalidad, Benito Cabestreros, Toral "Hiero", Ignacio García, Moreno y Madariaga. En la meta de llegada, el campeón de España quedó desbandado por el fuerte "sprint" de Cabestreros y

"Hiero" venciendo el corredor de Calatayud, Benito Cabestreros en un tiempo de 2 horas, 27 minutos y 52 segundos, y en el mismo tiempo "Hiero", Madariaga, Ignacio García, Toral y Martínez Ortuño.

Cabestreros se adjudicó así su VI campeonato de España de corredores veteranos.

Subcampeón, copa de la J. P. de Educación Física y entregada por el señor Echevarría.

Copas de los Ayuntamientos de Nella y Quintanar a los terceros y cuarto clasificados.

Al equipo ganador. Copas del Delegado del F. de J. Al segundo Copa de la MAU y al tercero, trofeo KAS.

El Ayuntamiento de Quintanar ofreció un baile en honor de los expedicionarios y a las diez de la noche se emprendió el regreso a Burgos, después de una feliz jornada en la que tan alto se puso el pabellón deportivo de nuestra ciudad, por el esfuerzo de los magníficos nadadores que tomaron parte en la travesía y por la perfecta organización de la prueba a cargo del Frente de Juventudes.

Banco de Santander

Banca - Bolsa - Cambio

Caja de Ahorros

Espolón, 21 BURGOS